
[p1]

Leiden, 13 Juni 1894,

Zeer Eerwaarde, Zeer Geleerde Heer,

Zelden is mij een brief zóó welgekomen geweest als Uw Schrijven van 7 Mei¹ ik ben alleen wat beschaamd dat ik er niet eer op heb kunnen antwoorden, en U danken voor de goede meening over mijn geschrijf.

Doch mijne vreugde was vooral groot, van wege het edelmoedige aanbod dat Gij doet, aanhalingen uit vroeger eeuwen voor het Woordenboek te mijner beschikking te stellen. Met beide handen neem ik het aan! Indien de talrijke beknibbelaars² van het Woordenboek deden zooals Gij, dan zouden ze meehelpen om het groote werk beter te maken. Ik heb het immers al vaak gezegd: de Redactie wenscht niets beters

[p2]

dan Zuidnederlandsche aanhalingen te geven, doch wij moeten ze eerst hebben. Wel heb ik tallooze werken geexcerpeerd in de laatste jaren, doch dat is een druppel in de zee, in vergelijking met de massa die we noodig hebben!

Uw aanbod geeft me tevens den moed, Zeer Eerwaarde Heer, U nog een ander verzoek te doen. Zoudt Ge ons niet in staat willen stellen Uwe werken te citeeren, door mij de verzamelde uitgave Uwer Gedichten te sturen? Ik zal ze direct excerpeeren, en menig vers er uit zou reeds in mijne eerstvolgende aflevering³ kunnen prijken. Tevens zou ik U willen vragen of U aan de Redactie niet een exemplaar van Uw "Biecorf" kunt schenken? Zoo vaak staat daar voor ons iets merkwaardigs in, en wij kunnen toch niet alles koopen. Integendeel: de Redactie is zeer arm, en wij verdienen niet veel!

Ik zou U thans nog willen spreken,

[p3]

.....

1 [Brief van G. Gezelle aan W. De Vreese van 07/05/1894.](#)

2 *beknibbelaars*: critici. Een in die tijd vanuit Vlaanderen veel gehoorde kritiek op het WNT was het feit dat er voor de citaten veel te weinig gebruik gemaakt werd van Vlaamse bronnen; ook in tijdschriften als *Biecorf* en *Loquela* kwamen dergelijke kritische reacties meer dan eens aan bod.

3 Het WNT verscheen tot de afronding in 1998 steeds in losse afleveringen van 64 pagina's. In de jaren 1894-'95 verzorgde De Vreese er hier twee van: *ooit-oorlogspantser* en *oorlogspantser-op*.

Zeer Eerwaarde Heer, over iets dat mij persoonlijk betreft. Ik zou nl. het verzoek tot U willen richten, bij de aanstaande verkiezing voor een briefwisselend lid der Koninklijke Vlaamsche Academie, Uwe stem op mij te willen uitbrengen, ofschoon mijne Candidatuur, naar het schijnt, niet officieel voorgesteld wordt.

Ik kom met dit verzoek zeker later dan wenschelijk zou geweest zijn, doch, naar ik hoop, nog niet te laat, want ik twijfel niet, of Gij zult het wel met mij eens zijn, dat de Academie veel grooter behoefte heeft aan een "wissenschaftlich geschulten" taalkundige, dan een dichter of romanschrijver.

Ik heb vernomen, dat Sommige Leden tegen mijne Candidatuur bezwaar hebben gemaakt, omdat ik te jong ben, en in Holland woon.

Daargelaten, of een man van bij de 26

..... [p4]

jaar, die reeds ruim 8 jaar wetenschappelijk werken achter den rug heeft, in deze eeuw van Stoom en electriciteit nog jong kan genoemd worden, is het immers niet de vraag: hoe oud of hoe jong men is, maar: hoe bekwaam!

Wat het andere punt betreft, omdat ik in Leiden woon, daarom ben ik, Goddank, nog geen Leidenaar, veel min een Hollander! Ik kan noch wil het zelfs worden. Alleen mijn werkkring bindt mij aan deze plaats: mijn geest is hier, maar mijn hart is ginder verre bij U allen.

En al woon ik hier, dit zal voor mij geen beletsel zijn, aan de werkzaamheden der Academie mede te doen. Het is mijn vast voornemen, mocht ik gekozen worden, op drie zittingen er telkens ééne bij te wonen. Ik zou het eene grove ondankbaarheid achten, de keus der Academie slechts met eene platon-

..... [p5]

sche dankbetuiging te beantwoorden, en zal mij gaarne eenige opoffering getroosten, om alle drie maanden eens naar [d]e zitting te kunnen komen.

Over het doel, dat ik in den Schoot der Academie zou najagen, hoef ik, Hooggeachte Heer, zeker wel niet te spreken. Wie mijn verleden kent, kan daaromtrent geen twijfel koesteren. Evenmin zou het mij passen, mij zelven te willen aanbevelen door mijne verdiensten nader aan te wijzen. Het oordeel is daarvoor aan U wel vertrouwd.

Ik twijfel dan ook niet, Hoog Eerwaarde Heer, of ik zal niet te vergeefs een beroep op U gedaen hebben. Bij voorbaat dank ik U daarvoor uit den grond mijns herten; en als voelbaar teeken hoop ik U dezer dagen een overdrukje te zenden van mijne “Nieuwe Middelnederlandsche Fragmenten”; zoo gauw het

..... [p6]

klaar is, zal ik U een exemplaar sturen van “Sent Augustijns Regele” met de “Bediedenis” in het Middelnederlandsch, door mij voor het eerst, met uitvoerige inleiding, uitgegeven. Het werkje is ter pers bij den heer Siffer. De eerste aflevering mijner Recepten zal denkelijk Zaterdag aanstaande het Licht zien.

In de hoop, weldra van U iets naders te vernemen, noem ik mij nogmaals, WelEerwaarde Heer,

Uw gehoorzame en dankbare

Dr. Willem de Vreese

Hooge Rijndijk 128

Leiden.

Aan den WelEerwaarden Heer

G. Gezelle

te

Kortrijk.

Briefbeschrijving

Verzender	De Vreese, Willem Lodewijk
Ontvanger	Gezelle, Guido
Verzendingsdatum	13/06/1894
Verzendingsplaats	Leiden
Annotatie	

Documentbeschrijving

Fysieke bijzonderheden

Drager	dubbel vel en enkel vel, 209x134 wit, gelijnd papiersoort: 6 zijden beschreven; zijde 6 met adres, inkt
Staat	volledig
Toevoegingen	op zijde 1 links in de bovenrand: Aan G. Gezelle (inkt, hand P.A.)

Bewaargegevens

Land	België
Plaats	Brugge
Bewaarplaats	Guido Gezellearchief
ID Gezellearchief	6656
Bibliotheekrecord	https://brugge.bibliotheek.be/detail/?itemid=library/v/obbrugge/gezelle13019

Inhoud

Incipit	Zelden is mij een brief zóó welgeko-
Tekstsoort	brief

Talen

Nederlands

Gevolgde codeerpraktijk

De tekst werd diplomatisch getranscribeerd, en aangevuld met een editoriale laag.

De oorspronkelijke tekst werd ongewijzigd getranscribeerd; alleen typografische regeleindes en afbrekingstekens, en niet-betekenisvolle witruimte werden genormaliseerd.

Auteursingrepen in de tekst (toevoegingen, schrappingen), en latere redactie-ingrepen (schrappingen, toevoegingen, taalkundige notities) door de lezer werden overgenomen en expliciet gemarkeerd.

Voor een aantal tekstfenomenen werden naast de oorspronkelijke vorm ook editeursingrepen opgenomen in de transcriptie: oplossingen voor niet-gangbare afkortingen en correcties voor manifeste fouten. Daarnaast bevat de transcriptie editeursingrepen ter verbetering van de leesbaarheid (toevoegingen, reconstructies) of ter motivering van transcriptie-beslissingen (aanduiding van onzekere lezingen, weglating van onleesbare tekst). Alle editeursingrepen worden expliciet gemarkeerd.

Colofon

Titel	13/06/1894, Leiden, Willem Lodewijk De Vreese aan Guido Gezelle
Editeur	Dirk Geirnaert; Universiteit Antwerpen
Wetenschappelijke leiding	Els Depuydt
Partners	Openbare Bibliotheek Brugge (Guido Gezellearchief); Centrum voor Teksteditie en Bronnenstudie (Koninklijke Academie voor Nederlandse Taal en Letteren); Instituut voor de Studie van de Letterkunde in de Lage Landen (ISLN) (Piet Couttenier, Universiteit Antwerpen); Guido Gezellegenootschap
Uitgever	Guido Gezellearchief, KANTL/CTB
Plaats van uitgave	Brugge, Gent
Publicatiedatum	2023
Beschikbaarheid	Teksten en afbeeldingen beschikbaar onder een Creative Commons Naamsvermelding - Niet Commercieel licentie.
Disclaimer	De editie van de Guido Gezellecorrespondentie is het resultaat van een samenwerkingsproject met vrijwilligers. De databank is in opbouw, aanvullingen en opmerkingen kunnen gemeld worden aan els.depuydt@brugge.be .

Citeren

Een brief kan worden geciteerd als: [Naam van editeur(s)], [brieffschrijver aan briefontvanger, plaats, datum]. In: GezelleBrOn, Wetenschappelijke editie van de correspondentie van Guido Gezelle. [publicatiedatum] Available from World Wide Web: [link]
